**Zeitschrift:** Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen

Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino

della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

**Herausgeber:** Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

**Band:** 22 (1986)

Heft: 9

**Titelseiten** 

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 16.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# Physiotherapeut Physiothérapeute Fisioterapista



Kraft braucht jeder Mensch – nicht nur der Leistungssportler! Durch Schmerzen oder Verletzungen entstehen Kraftverluste, die nur durch gezieltes, fleissiges Üben wieder

wettgemacht werden können, damit die geschädigten und geschwächten Strukturen ihre alltäglichen und sportlichen Anforderungen erfüllen.

Unsere neue «Trainings-Therapie» kommt diesem
Bestreben entgegen. Lassen Sie sich
von uns entsprechend Ihren
Bedürfnissen das optimale
Geräte-Programm
ausarbeiten:

#### **SPORTTESTER**

NORSK PULLY THERAPIE

- 1. NF- und Laser-Therapiegeräte.
- Muskelaktivierung, Innervationsschulung, Befundung.
- Befundung.

  3. Isokinetische Ergometer für Unter- und Oberkörper zur Konditionierung der nichtbetroffenen Extremitäten.

  4. Funktionelle Kraftmessung. Schonen-
- Funktionelle Kraftmessung, Schonendes und effizientes Kraft- und Bewegungstraining.
- Isotonisches Training nach Konzepten der norwegischen Manualtherapeuten.
- Trainingsaufbau. Steuerung. Überwachung.

CYBEX II ORTHOTRON KT2

3 FITRON UBE

WYMOTON EMG

Der Therapeut soll den Patienten nicht «gesundbehandeln» sondern der Patient muss sich «gesundtrainieren»!

LEUENBERGER MEDIZIN TECHNIK AG

LNŤ

EST ASA

l Kanalstrasse 15, CH-8152 Glattbrugg, 01/810 46 00

Patienten nicht «gesundbehandeln», et muss sich «gesundtrainieren»!

Result der Halle der Halle

**9/86**September 1986 · 22. Jahrgang

Zeitschrift des Schweizerischen Physiotherapeutenverbandes Bulletin de la Fédération Suisse des Physiothérapeutes Bollettino della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

## **40 Jahre** 1946 – 1986





### und ausserdem:

Extensionstische mit Swiss-Trac Kofferliegen Keile, Rollen, Böckli usw. Alle möglichen Therapiegeräte Wir frischen alte Tische auf (auch Fremdprodukte!) Wir führen Occasionen. Wir sind seit 40 Jahren Produzenten!

Wir garantieren 2 Jahre!

Bitte besuchen Sie unsere Ausstellung!



Inhaber Peter Hässig
Im Schossacher 15 · 8600 Dübendorf
Telefon 01/8216435 · Telex 825363 hess ch

Fabrikation und Handel von Klinik- und Praxisgeräten Fabrication et commerce d'appareils pour cliniques et cabinets médicaux